



**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT  
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE  
DELLA GIUNTA COMUNALE**

Sitzung vom

Seduta del

Uhr – ore

28.05.202620:00

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol festgesetzten Formvorschriften wurden für heute die Mitglieder des Gemeindeausschusses im Sitzungsraum des Rathauses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige vennero convocati per oggi nella sala riunioni del Municipio i membri della Giunta Comunale.

**Anwesend sind:****Sono presenti:**

abwesend/assente:

<b>Othmar Stampfer</b>	Bürgermeister	sindaco
<b>Maria Anna Kompatscher</b>	Vizebürgermeisterin	vicesindaco
<b>Nora Künig</b>	Gemeindereferentin	assessore comunale
<b>Peter Kompatscher</b>	Gemeindereferent	assessore comunale
<b>Leonhard Bozzetta</b>	Gemeindereferent	assessore comunale
<b>Gerhard Obkircher</b>	Gemeindereferent	assessore comunale

Nach Feststellung der Gültigkeit der Sitzung und der Beschlussfähigkeit, übernimmt der **Bürgermeister**

Constatata la legalità dell'adunanza e la capacità deliberativa, il **sindaco**

Othmar Stampfer

den Vorsitz und eröffnet die Sitzung, an welcher der **Gemeindesekretär, Herr**

assume la presidenza ed apre la seduta, alla quale partecipa e assiste il **segretario comunale, signor**

Heinold Rottensteiner

teilnimmt und seinen Beistand leistet.

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden

La Giunta Comunale passa alla trattazione del seguente

**Gegenstand:****Oggetto:**

**Beauftragung der Firma Pfeifer Partners GmbH mit der Erhebung und Überprüfung der Brücken und der Erstellung eines Straßenverzeichnisses der befahrbaren und nicht befahrbaren Gemeindestraßen - Sondertransporte**  
**CIG: BBAB2FDDAF**

**Incarico alla ditta Pfeifer Partners srl per il rilevamento e la verifica dei ponti e per la redazione di un elenco delle strade comunali percorribili e non percorribili - trasporti eccezionali**  
**CIG: BBAB2FDDAF**

Dieser Beschluss ist vollstreckbar am:  
Dieser Beschluss ist veröffentlicht am:

14.06.2026  
03.06.2026

Questa delibera è eseguibile il:  
Questa delibera è pubblicata il:

Der Referent Gerhard Obkircher berichtet.

Die Gemeinde ist für die Instandhaltung der Gemeindestraßen verantwortlich.

Deshalb ist es wichtig zu wissen, welche Straßen im Gemeindegebiet mit Sondertransporten befahrbar sind und welche nicht.

Außerdem ist die Gemeinde für die Kontrolle und Instandhaltung der Brücken auf dem Gemeindegebiet verantwortlich.

Die Brückenrichtlinien (MD Nr. 204/2022) schreiben den Gemeinden bestimmte Obliegenheiten in Bezug auf die Erhebung und Kontrolle der Brücken mit einer Länge von mehr als sechs Metern vor.

Damit die Gemeinden diesen Verpflichtungen nachkommen können, brauchen sie zum einen eine Software bzw. EDV-Plattform für die Verwaltung der verschiedenen Daten/Informationen und zum anderen müssen sie Techniker mit der erforderlichen Fachkenntnis beauftragen, die Erhebung, Inspektionen und Analysen der Brücken auf verschiedenen Ebenen (Ebene 0, 1 und 2) durchzuführen.

Der Südtiroler Gemeindenverband hat mittlerweile die Brückenmanagementplattform weBridge mit Jahreslizenzen für die Gemeinden aktiviert.

Nun ist es notwendig, einen Techniker mit der Erhebung, den Inspektionen und den Analysen der Brücken sowie der Eingabe und Aktualisierung der Daten in die Online-Plattform weBridge zu beauftragen.

Außerdem soll ein Techniker mit der Erstellung des Straßenverzeichnisses der befahrbaren und nicht befahrbaren Gemeindestraßen – Sondertransporte gemäß den Vorgaben der Autonomen Provinz Bozen beauftragt werden.

Im Sinne von Art. 17 des L.G. Nr. 16/2015 kann bei freiberuflichen Dienstleistungen unter 140.000,00 Euro bzw. im Sinne von Art. 26, Abs. 1 bei Dienstleistungen und Lieferungen unter 140.000,00 Euro und bei Bauleistungen unter 150.000,00 Euro das Verfahren der Direktvergabe angewandt werden, auch ohne vorher zwei oder mehrere Wirtschaftsteilnehmer zu konsultieren.

In Erwägung, dass unter Berücksichtigung des Vertragsgegenstandes, des Ausmaßes der

Riferisce l'assessore Gerhard Obkircher.

Il comune è responsabile della manutenzione delle strade comunali.

Per questo motivo è importante sapere quali strade del territorio comunale sono percorribili dai mezzi di trasporto eccezionale e quali no.

Inoltre, il comune è responsabile del controllo e della manutenzione dei ponti presenti sul proprio territorio.

Le linee guida sui ponti (D.M. n. 204/2022) impongono ai Comuni alcuni obblighi per quanto riguarda il censimento e l'ispezione dei ponti con luci superiori ai sei metri.

Per poter ottemperare a questi obblighi, i Comuni avranno bisogno, da un lato, di un software o di una piattaforma informatica per gestire i vari dati/informazioni e, dall'altro, dovranno incaricare dei tecnici con le competenze necessarie per effettuare il censimento, le ispezioni e le analisi dei ponti a diversi livelli (livello 0, 1 e 2).

Il Consorzio dei Comuni della Provincia di Bolzano ha ormai attivato la piattaforma di gestione dei ponti weBridge con licenze annuali per i comuni.

È ora necessario incaricare un tecnico con il censimento, le ispezioni e le analisi dei ponti, nonché di inserire e aggiornare i dati nella piattaforma online weBridge.

Inoltre, si intende incaricare un tecnico di redigere l'elenco delle strade comunali percorribili e non percorribili - trasporti eccezionali secondo le disposizioni della Provincia Autonoma di Bolzano.

Ai sensi dell'art. 17 della L. P. n. 16/2015 per prestazioni professionali di importo inferiore a 140.000,00 Euro risp. ai sensi dell'art. 26, comma 1, per servizi e forniture di importo inferiore a 140.000,00 Euro e per lavori di importo inferiore a 150.000,00 Euro si può procedere all'affidamento diretto anche senza previa consultazione di due o più operatori economici.

Ritenuto che in valutazione dell'oggetto del contratto, del valore e delle particolari caratte-

Leistung und der Charakteristiken des Auftrages sowie generell bei Vergaben mit einem geschätzten Wert unter 140.000,00 Euro für Dienstleistungen keinerlei grenzüberschreitendes Interesse laut Anwendungsrichtlinie Nr. 10 gemäß Art. 26 Absatz 5 des L.G. Nr. 16/2015 i. g. F., gültig ab dem 1. Juli 2023, an der Vergabe festgestellt werden kann.

Der Auftrag wird im Sinne des Art. 17 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, aktualisiert mit L.G. Nr. 11/2023, erteilt und das Verfahren wird über das Onlineportal ISOV (Informationssystem der öffentlichen Verträge) der Autonomen Provinz Bozen abgewickelt.

Die Firma Pfeifer Partners GmbH aus Eppan hat auf besagtem Portal ein entsprechendes elektronisches Angebot abgegeben, welches kontrolliert, für angebracht erachtet und genehmigt worden ist.

Nach Einsichtnahme in:

- Das L.G. vom 17.12.2015 Nr. 16, aktualisiert mit L.G. Nr. 11/2023.
- Das G.V.D. Nr. 36 vom 31.03.2023 in geltender Fassung.
- Den Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, Regionalgesetz vom 3. Mai 2018 Nr. 2 in geltender Fassung.
- Die Satzung dieser Gemeinde.
- Die Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen.
- Den geltenden Haushaltsvoranschlag des laufenden Finanzjahres.
- Die im Sinne des Art. 185 und Art. 187 des Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018 Nr. 2 in geltender Fassung und gestützt auf die wie folgt abgegebenen Gutachten:
- Positives technisch-administratives Gutachten abgegeben von Heinold Rottensteiner am 22.05.2026 elektronischen Fingerabdruck des Gutachtens (PX7eW/m+JN1atNjL2ShDDMpaKnUgusZ5wD41PCZA2D0=)
- Positives buchhalterisches Gutachten abgegeben von Adelheid Pigneter am 22.05.2026 elektronischen Fingerabdruck des Gutachtens (OfLCcpYcsCLbvz5BJI-RE3zIEW5dwpYIZDFGvtb+Phlk=).

Dies vorausgeschickt und nach eingehender Diskussion,

ristiche dell'appalto e specialmente in presenza di appalti di importo stimato inferiore a 140.000,00 Euro per servizi non è ravvisabile alcun interesse transfrontaliero certo ai sensi della linea guida n. 10 di cui all'art. 26 co. 5 della L.P. n. 16/2015 e s. m. i., applicabili dal 1° luglio 2023.

L'incarico viene affidato ai sensi dell'art. 17 della L.P. del 17.12.2015, n. 16, attualizzata con L.P. n. 11/2023, e la procedura verrà svolta attraverso il portale informativo SICP (sistema informativo contratti pubblici) della Provincia Autonoma di Bolzano.

La ditta Pfeifer Partners srl di Appiano ha presentato su detto portale una relativa offerta elettronica, la quale è stata controllata, ritenuta adeguata ed approvata.

Vista/o/i:

- La L.P. del 17.12.2015 n. 16, attualizzata con L.P. n. 11/2023.
- Il D.lgs. n. 36 del 31.03.2023 e successive modifiche.
- Il Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, Legge Regionale del 3 maggio 2018 n. 2 e successive modifiche.
- Lo Statuto di questo Comune.
- Il regolamento comunale di contabilità.
- Il vigente bilancio di previsione dell'anno finanziario corrente.
- Ed in base ai pareri espressi ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 del Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale del 3 maggio 2018 n. 2 e successive modifiche:
- parere tecnico-amministrativo Positivo espresso da Heinold Rottensteiner il 22.05.2026, impronta digitale del parere (PX7eW/m+JN1atNjL2ShDDMpaKnUgusZ5wD41PCZA2D0=)
- parere contabile Positivo espresso da Adelheid Pigneter il 22.05.2026, impronta digitale del parere (OfLCcpYcsCLbvz5BJI-RE3zIEW5dwpYIZDFGvtb+Phlk=).

Ciò premesso e dopo esauriente discussione,

**beschließt  
der Gemeindevausschuss**

einstimmig, ausgedrückt in gesetzlicher Form durch Handerheben:

1. Die Firma Pfeifer Partners GmbH, Pillhof Straße 53, 39057 Eppan, mit der Erstellung des Straßenverzeichnisses der befahrbaren und nicht befahrbaren Gemeindestraßen – Sondertransporte sowie mit der Erhebung, den Inspektionen und den Analysen der Brücken auf verschiedenen Ebenen (Ebene 0, 1 und 2), gemäß elektronischem Angebot zum Preis von Euro 20.488,80 Euro zuzüglich 4% Erg.beitrag 819,55 Euro zuzüglich 22 % MwSt. 4.687,84 Euro, insgesamt 25.996,19 Euro, mittels Direktvergabe zu beauftragen.

2. Gemäß Art. 18 des GVD 36/2023 sowie der eigenen Verordnung zur Regelung der Verträge wird mit dem Zuschlagsempfänger ein Vertrag in Form der Handelskorrespondenz abgeschlossen.

3. Mit der Übernahme des Auftrages durch dessen Ausführung erklärt der Auftragnehmer die Erfüllung der spezifischen sowie der allgemeinen Voraussetzungen gemäß Art. 94 und ff. des G.v.D. 36/2023, die Einhaltung aller Vorschriften zu den Sozialbeiträgen, die Einhaltung der Verordnung betreffend den Verhaltenskodex der öffentlichen Bediensteten, die Einhaltung der Bestimmungen betreffend die Mindestumweltkriterien und weiters die Übernahme aller Pflichten bezüglich der Verfolgbarkeit der Geldflüsse gemäß Art. 3 des G. 136/2010 betreffend gegenständlichem Auftrag.

4. Die Ausgabe wird gemäß nachstehender Übersicht verpflichtet:

Jahr Anno	Betrag Importo	Kostenstelle Centro di costo	UEB	Kapitel Capitolo	Kod. 5 Ebene Cod. 5° livello	Verpfl./Vorm. Nr. N. imp./prenot.
2026	25.996,19 €	100500	10052.02	39900	U.2.02.03.99.001	279/2026

5. Nach Feststellung der ordnungs- und fachgerechten Dienstleistung und der angemessenen Preise wird die Liquidierung der Rechnung nach deren Vorlage vorgenommen.

6. Dieser Beschluss wird zehn Tage nach dem Beginn seiner Veröffentlichung rechtskräftig, im Sinne von Art. 183, Abs. 3, des Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, Regionalgesetz vom 3. Mai 2018 Nr. 2 in geltender Fassung.

**la Giunta Comunale  
delibera**

ad unanimità di voti, espressi in forma di legge conalzata di mano:

1. Di incaricare, tramite incarico diretto, la ditta Pfeifer Partners srl, via Pillhof 53, 39057 Appiano con la redazione dell'elenco delle strade comunali percorribili e non percorribili - trasporti eccezionali e con il censimento, le ispezioni e le analisi dei ponti a diversi livelli (livello 0, 1 e 2), in base all'offerta elettronica al prezzo di Euro 20.488,80 più 4% CNPAIA 819,55 Euro più 22% IVA Euro 4.687,84, complessivamente Euro 25.996,19.

2. Ai sensi dell'art. 18 del D.lgs. n. 36/2023 e del proprio regolamento che disciplina i contratti, con l'appaltatore viene stipulato un contratto mediante corrispondenza commerciale.

3. Con l'esecuzione dell'incarico l'appaltatore dichiara di essere in possesso dei requisiti speciali nonché requisiti generali prescritti dall'art. 94 e ss. del D.lgs. 36/2023, di essere in regola con la normativa in materia di contributi previdenziali e assistenziali, il rispetto del regolamento recante codice di comportamento dei dipendenti pubblici, il rispetto delle disposizioni riguardanti i criteri minimi ambientali, nonché l'assunzione di tutti gli obblighi di tracciabilità dei movimenti finanziari ai sensi dell'art. 3 della L. 136/2010 relativi al presente incarico.

4. Di impegnare la spesa come risulta dal seguente prospetto:

5. Vista la regolarità del servizio e la congruità dei prezzi la fattura verrà liquidata dopo presentazione della stessa.

6. Questa delibera diventa esecutiva dopo il decimo giorno dall'inizio della sua pubblicazione, ai sensi dell'art. 183, comma 3, del Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, Legge Regionale del 3 maggio 2018 n. 2 e successive modifiche.



Jede Bürgerin/jeder Bürger kann gegen alle Beschlüsse während des Zeitraumes ihrer Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindevorstand erheben, im Sinne des Art. 183, Absatz 5, des Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, Regionalgesetz vom 3. Mai 2018 Nr. 2 in geltender Fassung.

Jede/jeder rechtlich Interessierte kann gegen den vorliegenden Beschluss Beschwerde beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof, Autonome Sektion Bozen, innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit des Beschlusses, führen. Bei öffentlichen Arbeiten und Enteignungen ist diese Frist auf 30 Tage reduziert.

Entro il periodo di pubblicazione, ogni cittadino può presentare alla Giunta Comunale opposizioni a tutte le deliberazioni, ai sensi dell'art. 183, comma 5, del Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, Legge Regionale del 3 maggio 2018 n. 2 e successive modifiche.

Per ogni giuridicamente interessato è ammesso avverso la presente delibera ricorso innanzi al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa, Sezione Autonoma di Bolzano, entro 60 giorni dall'intervenuta esecutività della delibera. Per lavori pubblici ed espropri questo termine è ridotto su 30 giorni.

Verfasst, gelesen, bestätigt und unterzeichnet

DER VORSITZENDE  
IL PRESIDENTE

Othmar Stampfer

(digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente)

Redatto, letto, confermato e firmato

DER GEMEINDESEKRETÄR  
IL SEGRETARIO COMUNALE

Heinold Rottensteiner

(digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente)